

Parcan

Solución estabilizada a 3 % de hipoclorito de sodio para irrigación canalar



Composición

Hipoclorito de sodio a 3%, cloruro de sodio, carbonato de sodio, solución c.s. 100 g.

Indicación

Irrigación canalar para la preparación de un canal radicular.

Propiedades

La preparación de los canales radiculares, acto esencial para el éxito de la obturación, requiere la utilización de soluciones de irrigación asociadas a un alisado químico-mecánico.

PARCAN, solución estabilizada a 3 % de hipoclorito de sodio, responde totalmente a los efectos esperados de una solución de irrigación :

- Efectos químicos por disolución de la matriz orgánica de la dentina, permiten ensanchar fácilmente el canal,
- Acción bactericida del hipoclorito de sodio.

PARCAN es una solución de hipoclorito de sodio, estabilizada y taponada, lista para su empleo.

Modo de empleo

Con la jeringa del KIT PARCAN, tomar 10 ml de solución.

Enseguida colocar la aguja especial prevista para este efecto y proceder a la irrigación canalar.

Advertencias y precauciones de uso

Para eliminar todo riesgo de inyección del producto más allá del ápice, se aconseja :

- comprobar el cierre apical (la utilización está contraindicada en caso de dientes inmaduros y de rizólisis).
- evitar la utilización del producto bajo presión.

No exponer a una fuente de calor.

Conservar protegido de la luz.

Presentación

Frasco tipo perfusión de 250 ml de solución, lista para su empleo.

Producto reservado exclusivamente para el uso del especialista en odontoestomatología.

SEPTODONT- 58, rue du Pont de Créteil
94107 Saint-Maur-des-Fossés Cedex, France.
Tél.: 01 49 76 70 00



Parcan

Solution stabilisée à 3% d'hypochlorite de sodium pour irrigation canalaire



Composition

Hypochlorite de sodium à 3%, chlorure de sodium, carbonate de sodium, soluté q.s. 100 g.

Indication

Irrigation canalaire lors de la préparation du canal radiculaire.

Propriétés

La préparation des canaux radiculaires, acte essentiel pour le succès de l'obturation, nécessite l'utilisation de solutions irrigantes associées à un alésage chimio-mécanique.

PARCAN, solution stabilisée à 3 % d'hypochlorite de sodium répond totalement aux effets attendus d'une solution d'irrigation :

- Effets chimiques par dissolution de la matrice organique de la dentine, permettant d'élargir aisément le canal.
- Action bactéricide de l'hypochlorite de sodium.

PARCAN est une solution d'hypochlorite de sodium, stabilisée et tamponnée, prête à l'emploi.

Mode d'emploi

Prélever à l'aide de la seringue du KIT PARCAN, 10 ml de solution.

Puis placer l'aiguille spéciale prévue à cet effet et procéder à l'irrigation canalaire.

Mises en garde et précautions d'emploi

Afin d'éliminer tout risque d'injection du produit au-delà de l'apex, il est vivement conseillé :

- de vérifier la fermeture apicale (l'utilisation, en cas de dents immatures ou d'apex rhizalysés, est contre-indiquée).
- d'éviter l'utilisation du produit sous pression.

Ne pas exposer à une source de chaleur.

Conservé à l'abri de la lumière.

Présentations

Flacon type perfusion de 250 ml de soluté prêt à l'emploi.

3 flacons de 120 ml de soluté prêt à l'emploi.

Réservé à l'usage professionnel en art dentaire.

SEPTODONT- 58, rue du Pont de Créteil
94107 Saint-Maur-des-Fossés Cedex, France.
Tél.: 01 49 76 70 00



Parcan

Stabilisierte Lösung aus 3%igem Natriumhypochlorit zur Wurzelkanalausspülung



Zusammensetzung

3%iges Natriumhypochlorit, Natriumchlorid, Natriumcarbonat, Lösung ad 100 g.

Anwendungsgebiet

Wurzelkanalspülung bei Wurzelkanalaufbereitungen.

Eigenschaften

Bei der Aufbereitung des Wurzelkanals ist die Verwendung einer Lösung zur Wurzelkanalausspülung in Verbindung mit einer chemisch-mechanischen Wurzelkanalerweiterung notwendig, um den Erfolg der Füllung zu sichern.

PARCAN ist eine stabilisierte Lösung aus 3%igem Natriumhypochlorit, die alle erforderlichen Eigenschaften einer Wurzelkanalspülung besitzt :

- Chemische Wirkung, die durch Auflösung der organischen Grundsubstanz des Dentins eine vereinfachte Wurzelkanalerweiterung ermöglicht.
- Bakterizide Wirkung des Natriumhypochlorits.

PARCAN ist eine stabilisierte, gebrauchsfertige Pufferlösung aus Natriumhypochlorit.

Art der Anwendung

Mit Hilfe der im dem KIT PARCAN enthaltenen Spritze 10 ml Lösung entnehmen.

Die speziell dafür vorgesehene Kanüle aufsetzen und Wurzelkanalspülung vornehmen.

Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen

Um das Risiko einer Injektion unterhalb des Apex zu vermeiden, wird dringend geraten :

- den apikalen Verschuß zu überprüfen (bei Zähnen, die noch nicht ausgewachsen sind, sowie bei Wurzelresorptionen ist die Verwendung des Produktes kontraindiziert),
- bei der Anwendung des Produktes keinen Druck auszuüben.

Vor Wärme und Licht schützen.

Darreichungsform

Entnahmeflasche mit 250 ml gebrauchsfertiger Lösung.

Zum ausschließlichen Verkauf an Zahnärzte.

SEPTODONT- 58, rue du Pont de Créteil
94107 Saint-Maur-des-Fossés Cedex, France.
Tél.: 01 49 76 70 00



Parcan

3% stabilized solution of sodium hypochlorite for canal irrigation



Composition

3 % sodium hypochlorite, sodium chloride, sodium carbonate, solute qs ad 100 g.

Indications

Canal irrigation for root canal preparation.

Properties

The root canal preparation, essential procedure for the success of the obturation, needs the use of irrigant solutions combined with a chemo-mechanical reaming.

PARCAN, a 3% sodium hypochlorite stabilized solution meets the requirements of the expected effects of an irrigation solution, i.e. :

- chemical effects by dissolution of the organic matrix of the dentin, allowing to flare the canal easily.
- the bactericidal potency of sodium hypochlorite.

PARCAN is a stabilized and buffered sodium hypochlorite solution ready for use.

Directions for use

Pump 10 ml of solution in the syringe of the PARCAN KIT ; then adjust the special needle provided with and carry out the canal irrigation.

Warnings and precautions for use

So as to eliminate any risks of injecting the product beyond the apex it is strongly recommended :

- to check the apical closure (the use of the product for immature teeth or teeth with root resorption is contraindicated)
- to avoid using of the product under pressure.

Store away from heat and direct light.

Presentation

Perfusion-type flask of 250 ml solution ready for use.

For professional use only in the practice of dentistry.

SEPTODONT- 58, rue du Pont de Créteil
94107 Saint-Maur-des-Fossés Cedex, France.
Tél.: 01 49 76 70 00

